

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 32 (1985)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Impressum

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Der Zivilschutz in der Schweiz am 1. Januar 1985

Schutzplätze	5,70 Mio.
Organisationsbauten	
– Kommandoposten	1 492
– Bereitstellungsanlagen	914
Sanitätsdienstliche Anlagen	
– Geschützte Operationsstellen	102
– Sanitätshilfsstellen	298
– Sanitätsposten	740
– Anzahl Liegestellen	84 551
Benötigtes Material ausgel.	70 %
Ausbildungszentren (kantonale, regionale, kommunale)	61
Ausgaben für den Zivilschutz (Budget 85)	214 Mio.
– für Bauten	87 Mio.
– für Material	55,8 Mio.
– für die Ausbildung	20,2 Mio.
Kurse 1985 (vorgesehen)	
– Anlässe	9150
– Teilnehmer	303 600
– Dienstage	762 000

## La protection civile en Suisse au 1<sup>er</sup> janvier 1985

Places protégées	5,70 millions
Construction des organismes	
– Postes de commandement	1 492
– Postes d'attente	914
Constructions du service sanitaire	
– Centres opératoires protégés	102
– Postes sanitaires de secours	298
– Postes sanitaires	740
– Nombre de lits	84 551
Matériel nécessaire livré	70 %
Centres d'instructions (cantonaux, régionaux, communaux)	61
Dépenses pour la protection civile (budget 85)	214 millions
– pour constructions	87 millions
– pour matériel	55,8 millions
– pour l'instruction	20,2 millions
Cours 1985	
– Cours	9150
– Participants	303 600
– Jours de service	762 000

## La protezione civile in Svizzera al 1<sup>o</sup> gennaio 1985

Rifugi	5,70 milioni
Costruzioni degli organismi	
– Posti di comando (PC)	1 492
– Impianti d'apprestamento	914
Costruzioni del servizio sanitario	
– Centri operatori protetti	102
– Posti sanitari di soccorso	298
– Posti sanitari	740
– Numero posti-letto	84 551
Materiale necessario fornito	70 %
Centri d'istruzione (cantionali, regionali, comunali)	61
Spese per la protezione civile (preventivo 1985)	214 milioni
– Costruzioni	87 milioni
– Materiale	55,8 milioni
– Istruzione	20,2 milioni
Corsi 1985	
– Corsi	9150
– Partecipanti	303 600
– Giorni di servizio	762 000

### Impressum

**Herausgeber / Editeur / Editore**  
Schweizerischer Zivilschutzverband  
Union suisse pour la protection civile  
Unione svizzera per la protezione civile  
Postfach 2259, 3001 Bern

Zentralpräsident / Président central / Presidente  
centrale

Professor Dr. Reinhold Wehrle  
4524 Günsberg SO

Präsident der Informations- und Redaktions-  
kommission

Président de la Commission de rédaction  
et d'information

Presidente della Commissione stampa e redazione  
Charles A. Reichler, 1701 Fribourg

### Zivilschutz Protezione civile Protection civile

Proteziun civila

Beglaubigte Auflage (WEMF) 25 068 Exemplare  
Edition contrôlée (REMP) 25 068 exemplaires  
Edizione controllata (WEMPF) 25 068 esemplari

#### Redaktion / Rédaction / Redazione

Heinz W. Müller, Schweizerischer Zivilschutzverband, Postfach 2259, 3001 Bern, Telefon 031 25 65 81

#### Druck und Versand / Impression et expédition / Stampa e spedizione

Vogt-Schild AG, Druck und Verlag, CH-4501 Solothurn, Telefon 065 247 247

#### Inseratenverwaltung / Administration des annonces / Amministrazione inserzioni

Vogt-Schild Inseratendienst, Kanzleistrasse 80, Postfach, CH-8026 Zürich, Telefon 01 242 68 68, Telex 812 370

Abonnement: Fr. 35.– für Nichtmitglieder (Schweiz) Fr. 45.– (Ausland)

Abonnement: Fr. 35.– pour non-membres (Suisse) Fr. 45.– (étranger)

Abbonamento: Fr. 35.– per non membri (Svizzera) Fr. 45.– (estero)

Einzelnummer / Numéro individuel / Numero separato Fr. 4.–

Erscheinungsweise / Parution / Apparizione

zwölfmal jährlich (3 Doppelnummern)

12 numéros par an (3 numéros doubles)

12 numeri all'anno (3 numeri doppi)

Inserate im  
**Zivilschutz**  
sind  
glaubwürdige  
Empfehlungen